

أعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(Book# 114/ন)

www.motaher21.net

وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ

মুনাফিকদের চরিত্র ।

The character of hypocrites .

সূরা: আল-বাক্বারাহ

আয়াত নং :-২১৪

وَمِنَ النَّاسِ مَن يُعْجِبُكَ قَوْلُهُ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيُشْهَدُ اللَّهُ عَلَىٰ مَا فِي قَلْبِهِ وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ

মানুষের মধ্যে এমন লোক আছে পার্থিব জীবনে যার কথা তোমার কাছে বড়ই চমৎকার মনে হয় এবং নিজের সদিচ্ছার ব্যাপারে সে বারবার আল্লাহকে সাক্ষী মানে। কিন্তু আসলে সে সত্যের নিকৃষ্টতম শত্রু।

সূরা: আল-বাক্বারাহ

আয়াত নং :-২০৫

وَإِذَا تَوَلَّى سَعَى فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفُسَادَ

যখন সে কর্তৃত্ব লাভ করে, পৃথিবীতে তার সমস্ত প্রচেষ্টা-সাধনা নিয়োজিত করে বিপর্যয় সৃষ্টি এবং শস্যক্ষেত ও মানব বংশ ধ্বংস করার কাজে। অথচ আল্লাহ (যাকে সে সাক্ষী মেনেছিল) বিপর্যয় মোটেই পছন্দ করেন না।

وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ فَحَسْبُهَا جَهَنَّمُ وَلَبِئْسَ الْمِهَادُ

যখন তাকে বলা হয়, মহান আল্লাহ্ কে ভয় করো, তখন অহঙ্কার তাকে গুনাহ্ এর দিকে আকর্ষণ করে, জাহান্নামই তার জন্য যথেষ্ট। আর তা কতোই না জঘন্য আবাসস্থল!

২০৪ থেকে ২০৭ নং আয়াতের তাফসীর:

এ আয়াতের কয়েকটি শানে নুযূল পাওয়া যায় তবে সবই দুর্বল।

এখানে আল্লাহ তা ‘আলা রাসূলুল্লাহ (সাল্লাল্লাহু ‘আলাইহি ওয়া সাল্লাম) ও মু’ মিনদেরকে মুনাফিকদের ব্যাপারে অবগত করছেন যে, কিছু মুনাফিক রয়েছে যারা এমন মধুময়, সুন্দর সাবলিল ভাষায় নরম কর্ণে কথা বলবে ফলে তাদের কথা তোমাকে আশ্চর্যান্বিত করবে। এর উদ্দেশ্য দুনিয়া অর্জন, আখিরাত নয়। কথায় কথায় তারা আল্লাহ তা ‘আলার নামে শপথ করে বলবে, আল্লাহ তা ‘আলার শপথ! আল্লাহ তা ‘আলা আমাদের অন্তরের কথা জানেন, অবশ্যই আমরা মু’ মিন, আপনাকে ভালবাসি, আমি এরূপ এরূপ .... ইত্যাদি। (আয়সারুত তাফসীর ১ম খণ্ড, পৃঃ ১৫৩)

(وَهُوَ اللَّهُ الْخَصَامُ)

‘সে হচ্ছে ভীষণ ঝগড়াটে ব্যক্তি’ রাসূলুল্লাহ (সাল্লাল্লাহু ‘আলাইহি ওয়া সাল্লাম) বলেন: আল্লাহ তা ‘আলার নিকট সবচেয়ে বেশি ক্রোধভাজন ঐ ব্যক্তি যে বেশি ঝগড়াটে।

কিন্তু যখন তারা রাসূলুল্লাহ (সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম)-এর কাছ থেকে চলে যায় তখন জমিনে ফাসাদ সৃষ্টি করে, মানুষের শস্য নষ্ট করে ও জীব-জন্তু হত্যা করে।

আল্লাহ তা 'আলা এসব ফাসাদকারীদের ভালবাসেন না। যখন এ ফাসাদকারী মুনাফিকদেরকে বলা হয় তোমরা আল্লাহ তা 'আলাকে ভয় কর, তাঁর শাস্তিকে ভয় কর, জমিনে ফাসাদ কর না। তারা এরূপ নসিহত গ্রহণ করে না বরং অহঙ্কার ও জাহিলিয়াতের গোঁড়ামি ও পাপ কাজে অটল থাকে। এদের জন্য জাহান্নাম।

(....وَمِنَ النَّاسِ مَن يَشْرِي نَفْسَهُ)

শানে নুযূল:

ইবনু আব্বাস, ইকরিমা, সাঈদ বিন মুসাইয়েব ও আবু উসমান আন নাহদীসহ প্রমুখ বর্ণনা করেন, আয়াতটি সুহাইব বিন সিনান আর-রুমীর ব্যাপারে অবতীর্ণ হয়। তিনি মক্কায় ইসলাম গ্রহণ করার পর যখন হিজরত করার ইচ্ছা করলেন তখন মানুষেরা বাধা দিল যাতে সে সম্পদ নিতে না পারে। অন্য বর্ণনায় রয়েছে মুশরিকরা তাকে ইসলাম ছাড়তে বাধ্য করল। তারা বলল, সে যদি সম্পদ রেখে হিজরত করতে চায় তাহলে করুক। তিনি তাই করলেন; তখন এ আয়াত নাযিল হয়।

অন্য বর্ণনায় পাওয়া যায়, সুহাইব যখন মক্কা থেকে হিজরত করার ইচ্ছা করলেন, কুরাইশরা বলল, হে সুহাইব! তুমি আমাদের নিকট এসেছিলে এমন অবস্থায় যে, তোমার কোন সম্পদ ছিল না এখন তুমি সম্পদ নিয়ে চলে যেতে চাও। আল্লাহ তা 'আলার শপথ তুমি তা করতে পারবে না। সুহাইব বললেন, আমি তাদেরকে বললাম, আমি যদি তোমাদেরকে সম্পদ ফিরিয়ে দেই তাহলে আমাকে ছেড়ে দেবে? তারা বলল, হ্যাঁ। তখন আমি তাদের কাছে সমস্ত সম্পদ দিয়ে দেই। মদীনায় আগমন করার পর রাসূলুল্লাহ (সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম)-এর নিকট এ সংবাদ পৌঁছলে, তিনি বললেন: সুহাইব সফলকাম হয়েছে, সুহাইব সফলকাম হয়েছে। (হাদীসটি হাসান, হাকিম ৩/৩৯৮)

অধিকাংশ মুফাসসিরগণ বলেন: এ আয়াতটি প্রত্যেক ঐ সকল মুজাহিদের ব্যাপারে নাযিল হয়েছে, যারা আল্লাহ তা 'আলার রাস্তায় জিহাদ করে।

অন্যত্র আল্লাহ তা 'আলা বলেন:

إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدًّا عَلَيْهِمْ حَقًّا فِي التَّوْرَةِ (وَالْإِنْجِيلِ وَالْفُرْآنِ) وَمَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ مِنَ اللَّهِ فَاسْتَبْشِرُوا بِبَيْعِكُمُ الَّذِي بَايَعْتُمْ بِهِتْ وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ



তারা জনসাধারণের সামনে নিজেদের মনের দুষ্টমি গোপন করলেও মহান আল্লাহর সামনে তাদের অন্তরের কুফরী প্রকাশমান।’ যেমন মহান আল্লাহ বলেনঃ

﴿إِذَا جَاءَكَ الْمُنْفِقُونَ قَالُوا نَشْهَدُ إِنَّكَ لَرَسُولُ اللَّهِ ۗ وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لَرَسُولُهُ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْمُنْفِقِينَ لَكَاذِبُونَ﴾

‘মুনাফিকরা যখন তোমার কাছে আসে তখন তারা বলে- ‘আমরা সাক্ষ্য দিচ্ছি যে, আপনি অবশ্যই মহান আল্লাহর রাসূল।’ মহান আল্লাহ জানেন, অবশ্যই তুমি তাঁর রাসূল। আর মহান আল্লাহ সাক্ষ্য দিচ্ছেন যে, মুনাফিকরা অবশ্যই মিথ্যাবাদী।’ (৬৩ নং সূরাহ আল মুনাফিকুন, আয়াত-১) অন্য জায়গায় রয়েছেঃ

﴿يَسْتَخْفُونَ مِنَ النَّاسِ وَلَا يَسْتَخْفُونَ مِنَ اللَّهِ﴾

‘তারা মানব হতে গোপন করতে চায়, কিন্তু মহান আল্লাহ হতে গোপন করতে পারে না।’ (৪নং সূরাহ নিসা, আয়াত নং ১০৮) এটা হলো ইবনু ইসহাক ইবনু আব্বাস (রাঃ) থেকে যা বর্ণনা করেছেন তার ভাবার্থ।

অবশ্য কেউ কেউ এর অর্থ করেছেনঃ ‘মানুষের সামনে তারা ইসলাম প্রকাশ করে এবং মহান আল্লাহর শপথ করে বলে যে, তারা মুখে যা বলছে তাই তাদের অন্তরেও রয়েছে।’ আয়াতের সঠিক অর্থ এটাই বটে। ‘আবদুর রহমান ইবনু যায়দ (রহঃ) এবং মুজাহিদ (রহঃ) হতেও এটাই বর্ণিত আছে। ইমাম ইবনু জারীর (রহঃ) -ও এই অর্থই পছন্দ করেছেন। (তাফসীর তাবারী ৪/২৩৩) সঠিকটি সম্পর্কে মহান আল্লাহই ভালো জানেন।

মহান আল্লাহর বাণীঃ وَهُوَ الَّذِي خَصَّامٌ ‘সে ব্যক্তি খুবই ঝগড়াটে।’ اللهُ বা ঝগড়াটের আভিধানিক অর্থ হলো ‘বক্রতা’ । যেমন অন্য জায়গায় আছেঃ ﴿وَتُنذِرْ بِهِ قَوْمًا لِّدَاءٍ﴾

‘যাতে তুমি এর দ্বারা বক্রতা প্রবণ সম্প্রদায়কে সতর্ক করতে পারো।’ (১৯নং সূরাহ মারইয়াম, আয়াত নং ৯৭)

মুনাফিকদের অবস্থাও এরূপ। তারা প্রমাণ স্থাপনে মিথ্যা বলে, সত্য হতে সরে যায়, সরল ও সঠিক কথা ছেড়ে দিয়ে মিথ্যার আশ্রয় নেয় এবং গালি দিয়ে থাকে। বিশুদ্ধ হাদীসে রয়েছেঃ

آيَةُ الْمُتَافِقِ ثَلَاثٌ: إِذَا حَدَّثَ كَذَبَ، وَإِذَا عَاهَدَ غَدَرَ، وَإِذَا خَاصَمَ فَجَرَ

‘মুনাফিকদের অবস্থা তিনটি। (১) কথা বললে মিথ্যা বলে। (২) অঙ্গীকার করে তা ভঙ্গ করে। (৩) কোন বিষয়ে বিবাদ হলে গালাগালি করে।’ (সহীহুল বুখারী-১/১১১/৩৪, ফাতহুল বারী ১/১১১, সহীহ মুসলিম-১/১০৬/৭৮) অন্য একটি হাদীসে রয়েছে: **أُبْغِضُ الرَّجَالَ إِلَى اللَّهِ الْأَلْدُ الْخَصِمَ**.

‘মহান আল্লাহর নিকট অতি মন্দ ঐ ব্যক্তি যে অত্যন্ত ঝগড়াটে।’ (সহীহুল বুখারী-৮/৩৬/৪৫২৩, ফাতহুল বারী ৮/৩৬, তাফসীরে আব্দুর রায্যাক-১/৯৭/২৪০)

অতঃপর ইরশাদ হচ্ছেঃ

﴿وَإِذَا تَوَلَّى سَعَى فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ فِيهَا وَ يُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفٰسٰدَ﴾

‘যখন তোমার কাছ থেকে সে ব্যক্তি ফিরে যায়, তখন দেশের মধ্যে অনিষ্ট ঘটাতে এবং শস্যাদি ও পশুসমূহকে ধ্বংস করতে চেষ্টা করে কিন্তু মহান আল্লাহ সন্তোষ পছন্দ করেন না।’ অর্থাৎ এরা যেমন কটু ও কর্কশ ভাষী তেমনি এদের কার্যাবলীও অতি জঘন্য। তাদের কাজ তাদের কথার সম্পূর্ণ বিপরীত। তাদের ‘আক্বীদা বা বিশ্বাস একেবারেই অসৎ। এখানে **سَعَى** শব্দটির অর্থ হচ্ছে ‘ইচ্ছা করা’। এ শব্দটি ফির ‘আউনের বেলায়ও ব্যবহৃত হয়েছেঃ

﴿نُمُّ أَدْبَرَ يَسْعَى﴾ فَحَشَرَ فَنَادَى ﴿٣٣﴾ فَقَالَ أَنَا رَبُّكُمُ الْأَعْلَى ﴿٣٤﴾ فَآخَذَهُ اللَّهُ نَكَالَ الْآخِرَةِ وَالْأُولَى ﴿٣٥﴾ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لِمَن يَخْشَى﴾

‘অতঃপর সে পশ্চাৎ ফিরে প্রতিবিধানে সচেষ্টিত হলো। যে সকলকে সমবেত করলো এবং উচ্চস্বরে ঘোষণা করে বললোঃ আমিই তোমাদের শ্রেষ্ঠ রাব্ব। ফলে মহান আল্লাহ তাকে ধৃত করলেন আখিরাতের ও ইহকালের দণ্ডের নিমিত্ত। যে ভয় করে তার জন্য অবশ্যই এতে শিক্ষা রয়েছে।’ (৭৯নং সূরাহ নাযি ‘আত, আয়াত নং ২২-২৬)

এছাড়াও এ শব্দটি নিম্ন আয়াতে ব্যবহৃত হয়েছেঃ

﴿يٰٓأَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا نُودِيَ لِلصَّلٰوةِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ﴾

‘হে মু’ মিনগণ! জুমু ‘আর দিন যখন সালাতের জন্য আহ্বান করা হয় তখন তোমরা মহান আল্লাহর স্মরণে ধাবিত হও।’ (৬২নং সূরাহ জুমু ‘আহ, আয়াত নং ৯)

অর্থাৎ সালাতের জন্য যখন আহ্বান করা হয় তখন মন স্থির করো এবং জুমু ‘আর সালাত আদায় করার জন্য অগ্রসর হও। এখানে উল্লেখ করা প্রয়োজন মনে করছি যে, সালাত আদায় করার জন্য ধাবিত হওয়ার

ব্যাপারে তাড়াহুড়া করাকে হাদীসে নিষেধ করা হয়েছে। অতএব এখানে سَعَى শব্দটির অর্থ দৌড়ান নয়। কেননা সালাতের জন্য দৌড়িয়ে যাওয়া নিষিদ্ধ। হাদীসে রয়েছেঃ

إِذَا أُتَيْتُمْ الصَّلَاةَ فَلَا تَأْتُوهَا وَأَنْتُمْ تَسْعُونَ، وَأَتُوهَا وَعَلَيْكُمْ السَّكِينَةُ وَالْوَقَارُ

‘যখন তোমরা সালাতের জন্য আগমন করো তখন আরাম ও স্বস্তির সাথে এসো।’ (সহীহুল বুখারী- ২/৪৫৩/৯০৮, ২/১৩৮/৬৩৬, সহীহ মুসলিম-১/১৫১/৪২০, মুসনাদ আহমাদ -২/৪২৭) অতএব অর্থ এই যে, মুনাফিকদের উদ্দেশ্য হচ্ছে পৃথিবীর বুকে অশান্তি সৃষ্টি করা এবং শস্যক্ষেত্র ও জীব-জন্তু বিনষ্ট করা। মুনাফিকরা পৃথিবীতে কিছুই করতে পারে না একমাত্র ক্ষতির কারণ ছাড়া। তাদের কার্যাবলীর জন্য ফসলের ক্ষতি হয় এবং মানব-সন্তান ও পশু পাখি ধ্বংস প্রাপ্ত হয়, ফলে মানুষ পশুর সাহায্যে যে সমস্ত খাদ্য প্রাপ্ত হয় তা থেকেও বঞ্চিত হয়। মুজাহিদ (রহঃ) বলেন, মুনাফিকরা যখন পৃথিবীতে বিপর্যয় সৃষ্টি করে তখন মহান আল্লাহ্ বৃষ্টি বর্ষণ বন্ধ করে দেন, ফলে ফল-ফসল এবং বংশ বিস্তার ধ্বংস প্রাপ্ত হয়। মুজাহিদ (রহঃ) হতে এই অর্থও বর্ণিত যে, ঐ মুনাফিকদের শঠতা ও অন্যায় কার্যকলাপের ফলে মহান আল্লাহ্ বৃষ্টি বন্ধ করে দেন, ফলে শস্যক্ষেত্র ও জীব-জন্তুর ক্ষতি সাধন হয়ে থাকে। মহান আল্লাহ্ এই ধরনের ‘বিবাদ ও অশান্তি সৃষ্টিকারীদের মোটেই ভালোবাসেন না।’

মুনাফিকরা উপদেশ গ্রহণ করে না

মহান আল্লাহ্ বলেনঃ

﴿وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ﴾

‘যখন তাকে বলা হয়, মহান আল্লাহ্ কে ভয় করো, তখন অহঙ্কার তাকে গুনাহে দিকে আকর্ষণ করে’ অত্র আয়াতংশ থেকে জানা যাচ্ছে যে, দুষ্ট ও অসদাচরণকারীদেরকে যখন উপদেশের মাধ্যমে বুঝানো হয় তখন তারা আরো উত্তেজিত হয়ে উঠে এবং বিরোধিতার উত্তেজনায় পাপ কাজে আরো বেশি লিপ্ত হয়ে পড়ে। আর এরই সাদৃশ্য হলো নিচের আয়াতটিঃ

﴿وَإِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ تَعْرِفُ فِي وُجُوهِ الَّذِينَ كَفَرُوا الْمُنْكَرَ ۚ يَكَادُونَ يَشْطُونَ بِالدِّينِ يَتْلُونَ عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا ۚ قُلْ أَفَأَنْبَأُكُمْ بِشَرِّ مِمَّنْ ﴿١﴾ ذَلِكُمْ ۚ ۝ وَعَدَّهَا اللَّهُ الَّذِينَ كَفَرُوا ۚ ۝ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ﴾

‘আর তাদের নিকট আমার সুস্পষ্ট আয়াতসমূহ আবৃত্তি করা হলে তুমি কাফিরদের মুখমণ্ডলে অসন্তোষের লক্ষণ দেখবে; যারা তাদের নিকট আমার আয়াত আবৃত্তি করে তাদেরকে তারা আক্রমণ করতে উদ্যত হয়। তুমি বলোঃ তাহলে কি আমি তোমাদেরকে এটি অপেক্ষা অন্য কিছুর সংবাদ দিবো? এটা আগুন; এ বিষয়ে

মহান আল্লাহ্ প্রতিশ্র “তি দিয়েছেন কাফিরদেরকে এবং এটা কতো নিকৃষ্ট প্রত্যাবর্তন স্থল।” (২২নং সূরাহ্ হাজ্জ, আয়াত নং ৭২)

এ জনাই মহান আল্লাহ্ অত্র আয়াতেও বলেছেন যে: فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ وَلَيْسَ الْمِهَادُ ‘মুনাফিকদের জন্য জাহান্নামই যথেষ্ট এবং নিশ্চয়ই এটা নিকৃষ্ট আশ্রয় স্থল।’

মু’ মিনরা মহান আল্লাহ্কে খুশি করার জন্য সর্বদা সচেষ্টি

অতঃপর মহান আল্লাহ্ বলেনঃ

﴿وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ﴾

‘মানুষের মধ্যে এমনো কতক মানুষ আছে, যে মহান আল্লাহ্র সন্তুষ্টি অর্জনে নিজের প্রাণ দিয়ে থাকে।’ মুনাফিকদের জঘন্য চরিত্রের বর্ণনা দেয়ার পর এখন মু’ মিনদের প্রশংসা করা হচ্ছে। ইবনু আব্বাস (রাঃ), আনাস (রাঃ), সা ‘ঈদ ইবনু মুসাইয়িব (রহঃ), আবু উসমান আন নাহদী (রহঃ), ইকরামাহ (রহঃ) এবং অন্যান্যরা বর্ণনা করেছেন যে, এ আয়াতটি সুহাইব ইবনু সিনান আর-রুমীর ব্যাপারে অবতীর্ণ হয়েছে। তিনি মাক্কায় ইসলাম ধর্ম গ্রহণ করেন। তিনি মাদীনায় হিজরত করতে চাইলে মাক্কার কাফিররা তাঁকে বলে, ‘আমরা তোমাকে ধন-সম্পদ নিয়ে মাদীনায় যেতে দিবো না। তুমি ধন-সম্পদ ছেড়ে গেলে যেতে পারো। তিনি সমস্ত সম্পদ পৃথক করেন এবং কাফিররা তাঁর ঐ সম্পদ অধিকার করে নেয়। সুতরাং তিনি ঐ সব সম্পদ ছেড়ে দিয়েই মাদীনায় হিজরত করেন। উমার (রাঃ) ও সাহাবীগণের একটি বিরাট দল তাঁর অভ্যর্থনার জন্য ‘হুররা’ নামক স্থান পর্যন্ত এগিয়ে আসেন এবং তাঁকে অভিনন্দন জানিয়ে বলেনঃ আপনি বড়ই উত্তম ও লাভজনক ব্যবসা করেছেন।’ এ কথা শুনে তিনি বলেনঃ ‘আপনাদের ব্যবসায়েও যেন মহান আল্লাহ্ আপনাদের ক্ষতিগ্রস্ত না করেন। আচ্ছা বলুন তো, এই অভিনন্দনের কারণ কি? ঐ মহান ব্যক্তিগণ বলেনঃ ‘আপনার সম্বন্ধে রাসূলুল্লাহ (সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম) -এর ওপর এই আয়াতটি অবতীর্ণ হয়েছে।’ তিনি রাসূলুল্লাহ (সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম) -এর নিকট পৌঁছলে তিনিও তাঁকে সুসংবাদ প্রদান করে বলেনঃ তোমার ব্যবসা সাফল্যমণ্ডিত হয়েছে হে সুহাইব! (হাদীসটি সহীহ। তাফসীর তাবারী ৪/২৪৮, মুসতাদরাক হাকিম-৩/৩৯৮, হিলইয়া-১/১৫১, ১৫৩, হ্বাবাকাতু ইবনু সা ‘দ-৩/২২৭, সীরাতে ইবনু হিশাম-২/৮৪, ৮৫)

অধিকাংশ মুফাসসিরের এটাও উক্তি রয়েছে যে, এই আয়াতটি সাধারণ প্রত্যেক মুজাহিদের ব্যাপারেই প্রযোজ্য। যেমন অন্য স্থানে মহান আল্লাহ্ বলেছেনঃ

﴿إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ ۗ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُونَ وَيُقْتَلُونَ ۗ وَعَدَّ اللَّهُ عَلَيْهِمْ حَقًّا فِي﴾

‘নিঃসন্দেহে মহান আল্লাহ্ মু’ মিনদের নিকট থেকে তাদের প্রাণ ও তাদের ধন সম্পদসমূহকে এ বিনিময়ে ক্রয় করে নিয়েছেন যে, তাদের জন্য জান্নাত রয়েছে, তারা মহান আল্লাহ্র পথে যুদ্ধ করে, যাতে তারা কখনো হত্যা না করে কখনো নিহত হয়, এর কারণে জান্নাত প্রদানের সত্য অঙ্গীকার করা হয়েছে তাওরাতে, ইনজীলে এবং কুর’ আনে। নিজের অঙ্গীকার পালনকারী মহান আল্লাহ্ অপেক্ষা অধিক আর কে আছে? অতএব তোমরা আনন্দ করতে থাকো তোমাদের এই ক্রয়-বিক্রয়ের, যা তোমরা সম্পাদন করেছে, আর এটা হচ্ছে বিরাট সফলতা।’ (৯নং সূরাহ্ তাওবাহ, আয়াত নং ১১১)

হিশাম ইবনু ‘আমর (রাঃ) যখন কাফিরদের বৃহৎ ভেদ করে তাদের মধ্যে ঢুকে পড়ে এবং একাকীই তাদের ওপর আক্রমণ চালান তখন কতোগুলো মুসলিম তাঁর এই আক্রমণকে শারী ‘আত বিরোধী মনে করেন। কিন্তু ‘উমার (রাঃ) এবং আবু হুরায়রাহ্ (রাঃ) প্রমুখ সাহাবীগণ এর প্রতিবাদ করেন এবং وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُشْرِيْ وَ مِنْ النَّاسِ مَنْ يُّبَادِ وَاللّٰهُ رَءُوْفٌ بِالْعَبَادِ এই আয়াতটি পাঠ করে শোনান।

অর্থাৎ সে বলে, আল্লাহ সাক্ষী, আমি কেবলমাত্র শুভ কামনা করি। আমার নিজের কোন স্বার্থ নেই। শুধুমাত্র সত্য ও ন্যায়ের জন্য এবং মানুষের ভালো ও কল্যান সাধনের উদ্দেশ্যে আমি কাজ করে যাচ্ছি।

এখানে কুরআনে আলাদুল খিসাম শব্দ ব্যবহার করা হয়েছে। এর অর্থ হচ্ছে, এমন শত্রু যে সকল শত্রুর বড়। অর্থাৎ সত্যের বিরোধিতার ক্ষেত্রে সে সম্ভাব্য সব রকমের অস্ত্র ব্যবহার করে। মিথ্যা, জালিয়াতি, বেঈমানি, বিশ্বাসঘাতকতা এবং যে কোন ধরনের কপটতার অস্ত্র ব্যবহার করতে সে একটুও ইতস্তত করে না।

আয়াত থেকে শিক্ষণীয় বিষয়:

১. মুনাফিকদের মনোমুগ্ধকর কথা থেকে সাবধান থাকতে হবে।
২. যারা জমিনে ফাসাদ সৃষ্টি করে তারা মানুষের মধ্যে খারাপ জাতি।
৩. কথায় কথায় আল্লাহ তা ‘আলার নামে শপথ করা মু’ মিনদের কাজ নয়।
৪. জিহাদের প্রতি উৎসাহ ও প্রেরণা দেয়া হয়েছে।